

# beurer

## IPL 10000



**RUS** **Прибор световой эпиляции**  
**Инструкция по применению**

## Содержание

<b>1. Комплект поставки</b> .....	<b>3</b>
<b>2. Символы и условные обозначения</b> .....	<b>3</b>
<b>3. Использование по назначению</b> .....	<b>4</b>
<b>4. Предупреждения и указания по технике безопасности</b> .....	<b>4</b>
<b>5. Что такое beurer SalonPro System?</b> .....	<b>8</b>
<b>6. Описание прибора</b> .....	<b>9</b>
6.1. Основной блок .....	9
6.2. Аппликатор .....	10
6.3. Картридж .....	10
<b>7. Перед началом работы</b> .....	<b>11</b>
ШАГ 1. Проверьте, подходит ли прибор beurer SalonPro System для Вас .....	11
ШАГ 2. Тест на переносимость .....	11
ШАГ 3. Спланируйте эпиляцию с применением beurer SalonPro System для достижения лучших результатов .....	12
ШАГ 4. Подготовьте зону эпиляции .....	13
ШАГ 5. Установите уровень мощности / Автоматическое определение .....	13
ШАГ 6. Возможные побочные эффекты при использовании прибора beurer SalonPro System .....	14
ШАГ 7. Чего ожидать от эпиляции с помощью beurer SalonPro System? .....	16
<b>8. Использование beurer SalonPro System</b> .....	<b>16</b>
8.1. Подготовка к работе .....	16
8.2. Обработка лица .....	18
8.3. Эпиляция зоны над верхней губой .....	18
8.4. Эпиляция зоны щек и подбородка .....	19
8.5. Эпиляция зоны шеи и нижней части подбородка .....	19
8.6. Уход за лицом после эпиляции .....	19
<b>9. Уход за прибором beurer SalonPro System</b> .....	<b>19</b>
9.1. Очистка прибора beurer SalonPro System .....	19
9.2. Замена картриджа .....	19
<b>10. Устранение неисправностей</b> .....	<b>20</b>
<b>11. Часто задаваемые вопросы</b> .....	<b>20</b>
<b>12. Утилизация</b> .....	<b>23</b>
<b>13. Технические характеристики</b> .....	<b>23</b>
<b>14. Гарантия</b> .....	<b>24</b>

## Уважаемый покупатель!

Мы благодарим Вас за выбор продукции нашей фирмы. Мы производим современные, тщательно протестированные, высококачественные изделия для обогрева, мягкой терапии, измерения массы, артериального давления, для диагностики, массажа, косметического ухода и очистки воздуха. Внимательно прочтите данную инструкцию по применению, сохраняйте ее для последующего использования и предоставляйте другим пользователям возможность с ней ознакомиться, а также всегда следуйте ее указаниям.

С наилучшими пожеланиями,  
компания Beurer

## 1. Комплект поставки





- 1 прибор beurer SalonPro System (основной блок с аппликатором)
- 1 прецизионную насадку
- 1 сетевой кабель
- 1 инструкция по применению






### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

- Прибор разработан исключительно для применения в домашних условиях и не предназначен для использования в коммерческих целях.
- Не допускается использование прибора детьми младше 18 лет.
- Не позволяйте детям играть с прибором.
- Перед каждым применением проверяйте прибор и сетевой кабель на наличие повреждений. Не включайте прибор в случае их обнаружения.
- Не используйте прибор вблизи ванн, умывальных раковин, душа, емкостей с водой или другими жидкостями — существует опасность поражения электрическим током!
- Следите, чтобы прибор постоянно находился в ровном, устойчивом положении.
- Не смотрите на излучаемый свет.
- Не вставляйте посторонние предметы в прорези для вентиляции прибора.
- Следите за тем, чтобы прорези для вентиляции не были закрыты.

## 2. Символы и условные обозначения

В данной инструкции по применению и на приборе используются следующие символы.

 <b>ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ</b>	Предупреждает об опасности получения травм или ущерба для здоровья.
 <b>ВНИМАНИЕ</b>	Указывает на возможные повреждения прибора/принадлежностей.
 <b>Указание</b>	Отмечает важную информацию
 <b>ОПАСНО</b>	Прибор не должен использоваться вблизи воды или в воде (например, в умывальной раковине, душе, ванне): опасность поражения электрическим током!

	Прочтите инструкцию по применению.
	Не подносите близко к глазам!
	Не используйте для обработки загорелой кожи или сразу после пребывания на солнце!
	Утилизация прибора в соответствии с Директивой по утилизации электрического и электронного оборудования (WEEE).
	Это изделие соответствует требованиям действующих европейских и национальных директив.

### 3. Использование по назначению

Прибор beurer SalonPro System предназначен для удаления нежелательных волос на теле взрослого человека.

Прибор для эпиляции beurer SalonPro System идеально удаляет волосы на ногах, в подмышечных впадинах, в зоне бикини, на груди, на животе и в нижней части лица. Прибор beurer SalonPro не предназначен для удаления волос вокруг сосков, в перианальной и генитальной зонах. Используйте beurer SalonPro System только в соответствии с инструкцией по применению.

### 4. Предупреждения и указания по технике безопасности

#### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Перед использованием прибора beurer SalonPro System внимательно изучите указания по технике безопасности и в точности следуйте им. Несоблюдение этих указаний может привести к травмам или материальному ущербу. Сохраните эту инструкцию; другие пользователи также должны иметь возможность с ней ознакомиться. Передавать прибор третьим лицам следует только вместе с данной инструкцией.

- Не используйте beurer SalonPro System во время беременности и в период лактации.
- При обнаружении сильных покраснений, волдырей или ожогов на коже **НЕМЕДЛЕННО ПРЕКРАТИТЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРА!**
- За 48 часов до первого применения beurer SalonPro System проведите тест на переносимость на небольшом участке кожи в зоне, которую Вы планируете обрабатывать (см. главу 7, шаг 2: «Тест на переносимость»).
- Ни в коем случае не смотрите прямо на свет, исходящий из картриджа. Оптическое излучение от данного изделия может быть опасно. Следите за тем, чтобы картридж плотно прилегал к коже по всей площади светового пятна.
- Не пытайтесь подавать световой импульс в открытое пространство!
- С помощью специальной таблицы на обратной стороне инструкции по применению определите, какую интенсивность света лучше использовать при Вашем оттенке кожи и волос, а также подходит ли для Вас данный метод удаления волос (если нет, то в таблице будет стоять «X»).
- Не используйте beurer SalonPro System на коже, темной от природы. Обработка темной кожи с помощью beurer SalonPro System может иметь отрицательные последствия, такие как ожоги, появление волдырей и изменение цвета кожи (гипер- или гипопигментация).
- Прибор beurer SalonPro System наиболее эффективен при удалении темных волос, то есть волос, содержащих большое количество меланина. Лучше всего реагируют черные и темно-коричневые волосы; коричневые и светло-коричневые волосы также реагируют, но для их полного удаления требуется большее количество сеансов эпиляции. Рыжие волосы меньше подходят для обработки. Светлые и седые волосы, как правило, не реагируют на прибор

beurer SalonPro System, хотя некоторые пользователи также почувствовали результаты после нескольких сеансов эпиляции.

- Прибор beurer SalonPro System может вызвать временную пигментацию кожи.
- Не пытайтесь вскрыть или самостоятельно отремонтировать прибор beurer SalonPro System. При вскрытии прибора beurer SalonPro System возможен контакт с опасными токоведущими компонентами или воздействие импульсной световой энергии, которое может привести к серьезной травме и/или повреждениям глаз.

## ОПАСНО

Не допускайте попадания воды в прибор beurer SalonPro System! beurer SalonPro System является электрическим прибором. Не кладите его в воду и не допускайте его падения в воду или другую жидкость.



### Это может привести к серьезному поражению электрическим током!

- Не используйте прибор beurer SalonPro System, когда принимаете ванну.
- Не используйте прибор beurer SalonPro System, когда он влажный или мокрый.
- Не дотрагивайтесь до прибора beurer SalonPro System, если он упал в воду.
- При попадании прибора beurer SalonPro System в воду немедленно выньте его штекер из розетки.
- Никогда не прикасайтесь к сетевому штекеру и прибору мокрыми руками!

## ВНИМАНИЕ

### Во избежание повреждений

- Не пытайтесь вскрыть или самостоятельно отремонтировать прибор beurer SalonPro System. Попытка вскрыть прибор beurer SalonPro System может привести к его повреждению и влечет за собой потерю гарантии.
- Прибор можно использовать при температуре не ниже 10 °C и не выше 40 °C.
- Не оставляйте прибор без присмотра, когда он включен в розетку.
- Используйте прибор beurer SalonPro System только по назначению и только в соответствии с указаниями инструкции по применению.
- Не включайте beurer SalonPro System с поврежденным кабелем или штекером. Сетевой кабель должен находиться на удаленном расстоянии от нагретых поверхностей.
- Всегда выключайте beurer SalonPro System сразу же после завершения использования.
- Перед очисткой отсоедините сетевой штекер от прибора beurer SalonPro System.
- Прибор beurer SalonPro System следует использовать только с насадками и принадлежностями, рекомендованными компанией Beurer GmbH.
- Незамедлительно отключите прибор beurer SalonPro System, если при его использовании Вы увидели дым или почувствовали запах дыма.
- Не используйте прибор beurer SalonPro System, если в его работе появились сбои или он поврежден.
- Не используйте прибор beurer SalonPro System, если воздуховодное отверстие на аппликаторе треснуло, отломалось или вообще отсутствует.
- Не используйте прибор beurer SalonPro System, если датчик типа кожи на аппликаторе треснул или сломался.
- Не используйте прибор beurer SalonPro System, если внешний корпус треснул или распался.
- Не используйте прибор beurer SalonPro System с поврежденным картриджем, а также если поверхность излучателя треснула, отломалась или отсутствует.
- Не используйте прибор beurer SalonPro System в случае повреждения кабеля или неисправности штекера.

## ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

### **Ни в коем случае не используйте прибор beurer SalonPro System, если:**

- Вы болеете/болели раком кожи;
- Вы страдаете эпилепсией;
- у Вас есть келоидные рубцы;
- Вы болеете герпесом или псориазом;
- Вы страдаете повышенной чувствительностью к фотоизлучению или повышенной светочувствительностью, например порфирией, полиморфным фотодерматозом, световой крапивницей, волчанкой и т. д.;
- Вы страдаете нарушениями обмена вещества, например сахарным диабетом;
- Вы страдаете нарушениями свертывания крови.

### **Ни в коем случае не используйте прибор beurer SalonPro System, если:**

- Вы принимаете медикаменты, которые делают кожу более чувствительной к воздействию света, включая нестероидные антиревматические средства (например, аспирин, ибупрофен, парацетамол), тетрациклин, фенотиазин, тиазидные диуретики, препараты сульфаниламочевинны, сульфамиды, флуороурацил, винбластин, гризеофульвин, альфа-гидроксильные кислоты (АНА), бета-гидроксильные кислоты (ВНА), ретин-А®, аккутан® и/или топические ретиноиды;
- Вы недавно прошли или проходите в настоящее время курс лечения азелаиновой кислотой;
- в последние две недели Вы принимали антибиотики тетрациклиновой группы;
- в течение последних 6 месяцев Вы принимали аккутан® (изотретиноин);
- в течение последних 3 месяцев Вы проходили лечение стероидными препаратами;
- в течение последних 6–8 недель Вам делали пилинг кожи или другие косметические процедуры для разглаживания кожи;
- в течение последних 3 месяцев Вы проходили лечение лучевой или химиотерапией.

### **Ни в коем случае не используйте прибор beurer SalonPro System на следующих участках:**

- на слизистой носа и в ушных раковинах;
- над активным имплантатом, например электрокардиостимулятором, прибором для терапии недержания, инсулиновым насосом или рядом с ними;
- на лице выше линии щек, вокруг глаз, бровей или ресниц, поскольку это может привести к тяжелым повреждениям глаз;
- на сосках, половых органах (мужских и женских) или вокруг заднего прохода;
- на участках с пирсингом и другими металлическими предметами, такими как серьги и украшения;
- на участках с татуировками или перманентным макияжем;
- на темно-коричневых или черных пятнах, таких как крупные веснушки, родимые и пигментные пятна, прыщи или бородавки;
- на участках, пораженных экземой, псориазом, острыми инфекциями, а также на поврежденных участках и открытых ранах (перед применением прибора beurer SalonPro System на таких участках подождите до полного выздоровления кожи);
- на поврежденной или потрескавшейся коже, а также на зонах с высоким риском возникновения злокачественных новообразований;
- на участках, волосистой покров которых Вы не хотите удалить навсегда.



## **Предупредительные указания, касающиеся приема солнечных ванн до и после обработки кожи!**



### **Солнечные ванны перед обработкой кожи**

1. Использовать прибор можно только спустя как минимум 2 недели после приема солнечных ванн.
2. Перед обработкой проверьте кожу на наличие солнечных ожогов. Не используйте прибор до полного заживления солнечных ожогов.
3. После этого проведите тест на переносимость на загорелой коже (см. главу 5.1), чтобы определить подходящий уровень мощности.

### **Солнечные ванны после обработки кожи**

1. В течение 48 часов после обработки кожи нельзя принимать солнечные ванны. Если на коже еще остается покраснение, защищайте ее от солнечных лучей!
2. В течение первых двух недель после обработки защищайте кожу от солнца с помощью одежды или солнцезащитного средства (фактор защиты 30 и выше).

### **Загар с использованием искусственного света**

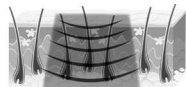
Указания, содержащиеся в пунктах «Солнечные ванны перед обработкой кожи» и «Солнечные ванны после обработки кожи», действительны также для случаев загара с использованием искусственного света или лосьонов для загара.

**После посещения сауны или бассейна подождите 24 часа, прежде чем использовать прибор, в противном случае оставшийся на коже хлор может вызвать раздражение.**

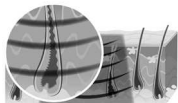
### **Примечание**

**Этот список не является полным. Если Вы не уверены, можете ли Вы использовать прибор beurer SalonPro System без опасности для здоровья, проконсультируйтесь со своим врачом или дерматологом.**

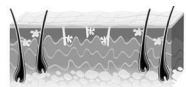
## 5. Что такое beurer SalonPro System?



Перед применением прибора beurer SalonPro System



Во время подачи импульса с помощью прибора beurer SalonPro System



После применения прибора beurer SalonPro System

beurer SalonPro System — это прибор для долговременного удаления волос методом световой эпиляции. Он предназначен для индивидуального пользования. Процесс удаления волос с помощью лазерного и светового излучения хорошо изучен и проверен на практике. За более чем 15 лет клинического использования во всем мире он зарекомендовал себя как безопасный и эффективный способ долговременного удаления волос.

### Как свет удаляет волосы?

Метод световой эпиляции основан на теории селективного фототермолиза, при котором оптическая энергия предотвращает дальнейший рост волос. Для достижения этого термического эффекта стержень волоса должен избирательно впитать световую энергию и преобразовать ее в тепло. Избирательность достигается тем, что световая энергия, которая передается на ткани, в основном поглощается пигментом волосяного стержня, в то время как кожа и окружающие ткани остаются холодными. Меланин — это пигмент, содержащийся в стержне волоса, который поглощает свет и преобразует его в тепло, препятствующее росту волоса. Поэтому чем больше меланина в волосе (то есть чем темнее цвет волос), тем больше света поглощается и тем более эффективно свет удаляет волосы.

### Как цикл роста волос влияет на световую эпиляцию?



Анаген — фаза роста



Катаген — фаза покоя



Телоген — фаза покоя

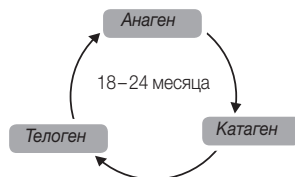
Каждый волос на нашем теле проходит три стадии роста: анаген, катаген и телоген. Чувствительность волос к световому импульсу отличается на разных стадиях их жизненного цикла.

Анаген — это стадия активного роста волоса, а катаген и телоген — стадии покоя.

Длительность полного цикла роста волос у людей может отличаться, она также зависит от места роста волос. В среднем цикл роста волос составляет от 18 до 24 месяцев.

В определенный момент большинство волосяных фолликул на участке кожи находятся в фазе покоя. На эти неактивные волосы прибор beurer SalonPro System не подействует.

В стадии анагена волосы хорошо реагируют на воздействие beurer SalonPro System. Следует иметь в виду, что после обработки прибором beurer SalonPro System волосы будут полностью удалены только по завершении их жизненного цикла.



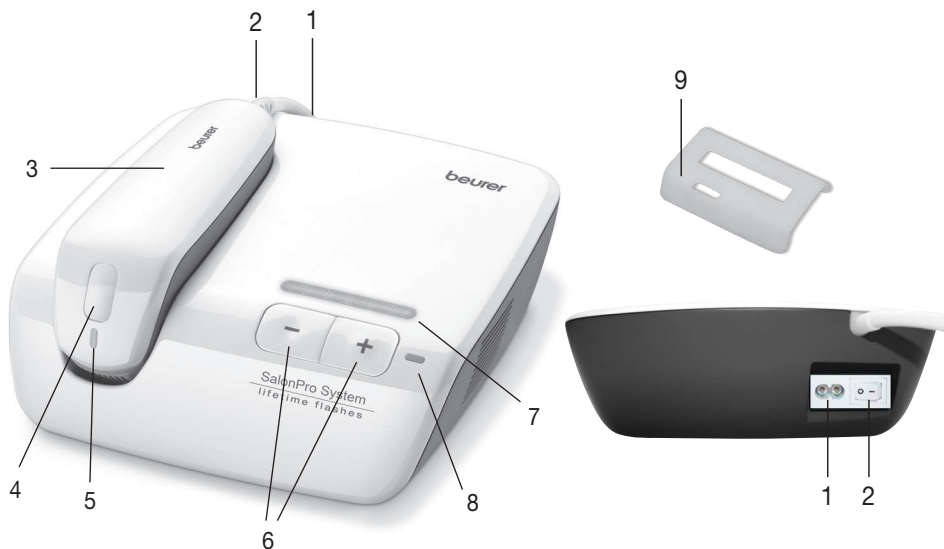


Приоритетом при создании beurer SalonPro System являлась безопасность.

- **Технология интенсивного импульсного излучения (IPL) в приборе beurer SalonPro System гарантирует высочайший уровень безопасности при более низком уровне энергии**  
Технология интенсивного импульсного излучения (IPL) обеспечивает удаление волос на длительный срок, при этом уровень мощности в несколько раз меньше, чем у других приборов световой эпиляции. Невысокая мощность импульса beurer SalonPro System уменьшает вероятность повреждений или осложнений и обеспечивает общую безопасность.
- **Прибор beurer SalonPro System защищает Вашу кожу**  
Световая эпиляция не подходит для темной или загорелой кожи. В приборе beurer SalonPro System имеется встроенный датчик типа кожи, с помощью которого можно определить цвет обрабатываемой поверхности кожи, поскольку применение возможно только на коже определенных цветов. Эта защитная функция не позволит обрабатывать слишком темную или сильно загорелую кожу. Аппликатор beurer SalonPro System снабжен встроенной защитой от ультрафиолетового излучения, блокирующей вредные ультрафиолетовые лучи.
- **Прибор beurer SalonPro System защищает Ваши глаза**  
Аппликатор beurer SalonPro System снабжен встроенным датчиком контакта с кожей для защиты глаз. Он предотвращает подачу светового импульса в случае, когда аппликатор не соприкасается с поверхностью. Вспышка появляется только при соприкосновении специального датчика с кожей.

## 6. Описание прибора

### 6.1. Основной блок



1. Разъем основного блока
2. Кнопка питания
3. Аппликатор
4. Кнопка пуска
5. Индикатор

6. Кнопки регулировки уровня мощности
7. Индикатор контроля энергии
8. Индикатор отсутствия заряда в картридже
9. Прецизионную насадку

## 6.2. Аппликатор



На ручке аппликатора находится кнопка пуска. С помощью этой кнопки активируется импульсная лампа-вспышка.

Внутри корпуса аппликатора установлен *картридж*.

Индикатор расположен сверху по центру головки аппликатора. В таблице ниже приведена расшифровка световых сигналов этого индикатора.

<i>Индикатор</i> не светится.	Импульс не готов.
<i>Индикатор</i> светится зеленым цветом.	Импульс готов.
<i>Индикатор</i> светится красным цветом.	Импульс блокируется, поскольку цвет кожи не подходит для обработки (см. таблицу цветов кожи и волосяного покрова на обратной стороне инструкции по применению).
<i>Индикатор</i> светится оранжевым цветом.	Импульс блокируется, поскольку отсутствует полный контакт с кожей.
<i>Индикатор</i> мигает красным цветом/ <i>индикатор</i> контроля энергии мигает зеленым цветом.	<i>Картридж</i> установлен неправильно.

## 6.3. Картридж



В *картридже* прибора beurer SalonPro System имеется встроенный *датчик типа кожи*.

Использование световой эпиляции на темной коже может иметь отрицательные последствия, такие как ожоги, появление волдырей и изменения цвета кожи (гипер- или гипопигментация). Для того чтобы избежать подобной ошибки при использовании beurer SalonPro System, *датчик типа кожи* определяет ее цвет перед подачей каждого импульса. Если *датчик типа кожи* распознает, что кожа слишком темная для обработки с помощью beurer SalonPro System, прибор автоматически прекращает посылать импульсы.

Если световой импульс не виден и индикатор горит оранжевым цветом, это означает, что датчик контакта с кожей недостаточно плотно прилегает к коже.

*Датчик типа кожи* не только служит для предотвращения срабатывания устройства на слишком темной коже. При соответствующей пигментации кожи он также помогает определить уровень мощности, рекомендуемый для Вашего типа кожи (см. главу 7).

*Картридж* beurer SalonPro System снабжен дополнительным датчиком контакта с кожей для защиты глаз. Он предназначен для того, чтобы предотвратить отправку светового импульса, когда *аппликатор* направлен в свободное пространство. Если световой импульс не виден и *индикатор* горит оранжевым цветом, это означает, что *световое пятно* *картриджа* недостаточно

плотно прилегает к коже. Попробуйте использовать прибор на другом участке тела или обратиться в сервисную службу beurer SalonPro System.  
Картридж beurer SalonPro System снабжен встроенной защитой от ультрафиолетового излучения, блокирующей вредные ультрафиолетовые лучи.

## 7. Перед началом работы

### ШАГ 1. Проверьте, подходит ли прибор beurer SalonPro System для Вас

#### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Перед первым применением проверьте, подходит ли прибор beurer SalonPro System для Вас. Способ проверки пригодности прибора для Вашей кожи описан в главе 4 «Предупреждения и указания по технике безопасности». С помощью таблицы цветов кожи и волосяного покрова на обратной стороне данной инструкции по применению можно определить, какая интенсивность света лучше всего подходит для Вашего оттенка кожи и волос, а также подходит ли для Вас данный метод удаления волос (если нет, то в таблице будет стоять «х»).

### ШАГ 2. Тест на переносимость

#### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Перед использованием beurer SalonPro System проведите тест на переносимость. Этот тест покажет, как Ваша кожа будет реагировать на обработку с помощью beurer SalonPro System. Кроме того, он поможет установить оптимальный уровень энергии для каждой обрабатываемой зоны.  
За **48 часов** до полной обработки проведите тест на переносимость на каждом участке, который Вы собираетесь обрабатывать.

#### Примечание

Если планируется обработка лица, то тест на переносимость должен выполняться в зоне, где нет волос, например за ухом или на шее.

1. Перед использованием прибора убедитесь в том, что волосы на участке сбриты, а кожа очищена и вытерта насухо (то есть на ней нет остатков пудры, крема, косметики, антиперспиранта или дезодоранта).

#### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Перед использованием beurer SalonPro System НИ В КОЕМ СЛУЧАЕ не очищайте кожу легковоспламеняющимися жидкостями, такими как спирт или ацетон.

2. Установите прибор так, как описано в пунктах 2–5 главы 8.1 «Подготовка к работе».
3. Расположите световое пятно картриджа на выбранной для тестирования поверхности.  
При этом следите за тем, чтобы был установлен полный контакт с кожей.
4. Прибор автоматически устанавливается на самый низкий уровень мощности. Нажатием на кнопку пуска подайте первый импульс с уровнем мощности 1. Вы увидите яркую вспышку, услышите щелчок и, возможно, почувствуете легкое жжение и/или тепло. Через 3 секунды прибор будет готов к подаче следующего импульса, индикатор на аппликаторе будет гореть зеленым цветом, не мигая.
5. Приподнимите аппликатор над кожей и разместите на следующем участке для тестирования.

#### Примечание

Повышайте уровень мощности только в том случае, если Вы не испытывали неприятных ощущений при обработке с предыдущим уровнем. Если уже уровень мощности 1 доставляет Вам неприятные ощущения, не повышайте мощность.

6. Каждое нажатие кнопки «+» повышает мощность на один уровень. Индикаторы контроля энергии светятся в соответствии с выбранным уровнем мощности. Нажатием на кнопку пуска подайте второй импульс с уровнем мощности 2.
7. Если Вы комфортно себя чувствуете, повторите шаги 5 и 6 до достижения максимального уровня мощности (6). При возникновении неприятных ощущений завершите тест, поскольку дальнейшее повышение уровня мощности может привести к отрицательным последствиям. При сильном покраснении кожи и появлении волдырей сразу же прекратите тестирование.
8. Подождите 48 часов и осмотрите обработанные участки.  
Если кожа на этих участках выглядит как обычно (реакция отсутствует или наблюдается лишь незначительное покраснение), Вы можете начать полную обработку с максимальной мощностью, которая не доставила Вам неприятных ощущений при тестировании. Если даже при низком уровне мощности на коже наблюдается сильное покраснение, появились отеки или волдыри, не обрабатывайте кожу в данной зоне.

**Примечание**

Полную обработку можно проводить только с ранее протестированным уровнем мощности! Зону, на которой проводился тест, можно обрабатывать не ранее чем через 1 неделю после этого.

### **ШАГ 3. Спланируйте эпиляцию с применением beurer SalonPro System для достижения лучших результатов**

Стандартный цикл развития волоса составляет 18–24 месяца. Для достижения долговременного результата удаления волос в течение этого времени может потребоваться проведение нескольких сеансов эпиляции с помощью прибора beurer SalonPro System.

Эффективность эпиляции у разных людей различается и зависит от места роста волос и их цвета, а также от того, каким образом используется прибор beurer SalonPro System.

#### **Стандартный план эпиляции с помощью прибора beurer SalonPro System в течение полного цикла развития волос**

- Первые 3–4 сеанса эпиляции с применением beurer SalonPro System проводятся с интервалом в две недели.
- 5–7-ой сеансы эпиляции с применением beurer SalonPro System проводятся с интервалом в четыре недели. После этого используйте прибор beurer SalonPro System время от времени при необходимости, пока не будет достигнут долговременный результат.

Таков рекомендованный план использования прибора, дающий наилучшие результаты, что было подтверждено испытаниями. Вы также можете составить свой собственный план эпиляции и получить удовлетворительные результаты.

**Примечание**

Обработка одной и той же зоны чаще одного раза в две недели не поможет улучшить результаты эпиляции.

#### **Типичная дополнительная обработка с использованием beurer SalonPro System после достижения долговременного результата эпиляции**

По причине гормональных или других физиологических изменений неактивные волосяные фолликулы могут снова стать активными. Поэтому время от времени может возникать необходимость проведения повторных сеансов эпиляции для последующей обработки с использованием beurer SalonPro System.

#### **ШАГ 4. Подготовьте зону эпиляции**

Перед использованием прибора убедитесь в том, что волосы на участке сбриты, а кожа очищена и вытерта насухо (то есть на ней нет остатков пудры, крема, косметики, антиперспиранта или дезодоранта).

#### **⚠ ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ**

Перед использованием beurer SalonPro System не очищайте кожу легковоспламеняющимися жидкостями, такими как спирт или ацетон.

#### **ШАГ 5. Установите уровень мощности / Автоматическое определение**

##### **Уровень мощности**

Уровень мощности определяет интенсивность светового импульса прибора beurer SalonPro System, который посылается на Вашу кожу (от минимального уровня [-] до максимального [+]). Соответствующие *индикаторы контроля энергии на основном блоке* сигнализируют о повышении уровня мощности. При повышении уровня мощности улучшается результат эпиляции, но при этом возрастает опасность возникновения побочных эффектов и осложнений. При первом сеансе эпиляции всегда используйте уровень мощности, рекомендованный после автоматического распознавания типа кожи и прохождения теста на переносимость.

##### **Автоматическое определение/измерение тона кожи**

С помощью функции автоматического определения тона кожи Вы можете получить информацию об уровне мощности, подходящем для Вашего типа кожи.

##### **Использование функции определения тона кожи**

1. Запустите определение тона кожи, одновременно нажав обе кнопки регулировки уровня мощности (+ и -) примерно на 2 с.
2. Если отдельные светодиоды индикатора контроля энергии загораются друг за другом в направлении слева направо, то это значит, что Вы находитесь в режиме определения тона кожи.
3. Теперь расположите световое пятно картриджа на выбранной для тестирования поверхности. При этом обеспечьте полный контакт с кожей.

#### **i Примечание**

Из соображений безопасности всегда выбирайте наиболее темные участки кожи (например, внешнюю сторону голени, тыльную сторону ладони и т. д.)

**Важно!** Перед применением на другой части тела Вам необходимо будет снова выполнить измерение.

4. Запустите функцию определения тона кожи с помощью кнопки пуска. Процесс определения тона кожи может продолжаться 1–2 секунды.

#### **i Примечание**

В режиме определения тона кожи прибор не посылает световых импульсов.

5. Если определение тона кожи выполнено успешно, индикатор контроля энергии покажет подходящий для Вашего типа кожи уровень мощности. Светодиоды отображаемого уровня мощности светятся постоянно.
6. Если светодиоды индикатора контроля мощности по-прежнему загораются в направлении слева направо, то функция определения тона кожи не сработала.
7. В этом случае обратите внимание на цвет контрольной лампочки на аппликаторе. Если контрольная лампочка горит оранжевым цветом, то это значит, что площадь контакта с кожей была недостаточной для проведения измерения. Если контрольная лампочка горит красным цветом, то это значит, что либо Ваша кожа слишком темная, либо тон Вашей кожи определить не удалось.

8. В этом случае повторите измерение, снова нажав кнопку пуска.

**Примечание**

Если Вы хотите завершить определение тона кожи раньше времени, Вы можете вернуться в обычный режим, нажав одну из кнопок регулировки уровня мощности («+» или «-»).

9. Если определение тона кожи прошло успешно, перепроверьте результат, сравнив его с таблицей цветов кожи и волос.
10. Если измеренное значение расходится с данными таблицы цвета кожи и волос, всегда исходите из более низкого значения уровня мощности.
11. Вы можете в любое время повысить или понизить уровень мощности, нажав кнопку «+» или «-» соответственно.

Если во время и после первого сеанса эпиляции с рекомендованным уровнем мощности Вы испытали слабое раздражение или не испытали его совсем, то при каждой последующей процедуре можно увеличивать уровень мощности на 1.

**ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ**

Не повышайте уровень мощности в случае возникновения болезненных ощущений во время эпиляции с помощью beurer SalonPro System или после нее! (См. шаг 6 «Возможные побочные эффекты».)

Не повышайте уровень мощности во время сеанса эпиляции, даже если Вы не испытываете неприятных ощущений.

Раздражение может возникнуть и через некоторое время после эпиляции.

**ШАГ 6. Возможные побочные эффекты при использовании прибора beurer SalonPro System**

При использовании прибора beurer SalonPro System в соответствии с указаниями данной инструкции по применению побочные эффекты и осложнения возникают редко. Несмотря на это, любая косметическая процедура, включая те, которые были разработаны для проведения в домашних условиях, связана с определенным риском. Поэтому важно понимать и учитывать вероятность рисков и осложнений, которые могут возникнуть при использовании системы эпиляции с импульсным лучом света в домашних условиях.

Осложнение	Вероятность осложнения	Побочный эффект	Вероятность побочного эффекта
Воздействие нескольких импульсов на один и тот же участок кожи	Незначительная	Легкое раздражение на коже	Незначительная
		Покраснение кожи	Незначительная
		Повышенная чувствительность кожи	Незначительная
		Раны и ожоги на коже	Редко
		Зарубцовывание тканей	Редко
		Нарушения пигментации	Редко
		Чрезмерное покраснение и отек	Редко
		Инфекции	Несущественная
Гематома	Несущественная		

**Легкие болезненные ощущения на коже**

Несмотря на то, что обычно процедура световой эпиляции в домашних условиях переносится очень хорошо, большинство пользователей испытывают незначительные неприятные ощущения, которые выражаются в форме легкого покалывания на обрабатываемой поверхности кожи. Как правило, покалывание ощущается в течение всего сеанса эпиляции или еще в течение

нескольких минут после его окончания. Если Вы испытываете сильный дискомфорт, это означает, что Вам следует прекратить пользоваться прибором beurer SalonPro System из-за индивидуальной непереносимости данной процедуры или что Вы выбрали слишком высокий уровень мощности.

### **Покраснение кожи**

Непосредственно после применения прибора beurer SalonPro System и в течение 24 часов после процедуры может наблюдаться покраснение кожи. Как правило, покраснение кожи проходит в течение 24 часов. Если покраснение не прошло через 2–3 дня, обратитесь к врачу.

### **Повышенная чувствительность кожи**

Кожа на обрабатываемой поверхности является более чувствительной, поэтому на этих участках может возникнуть сухость или шелушение.

### **Раны и ожоги на коже**

В очень редких случаях после эпиляции на коже могут появиться ожоги или раны. Для лечения ожогов или ран требуется несколько недель; крайне редко после них могут оставаться заметные рубцы.

### **Зарубцовывание тканей**

В исключительных случаях появляются рубцы и сохраняются в течение длительного времени. После зарубцовывания тканей на коже обычно появляется плоский белый рубец (гипотрофический).

Этот рубец также может быть широким и красным (гипертрофическим) или широким и выходящим за границы повреждения (келоидным). Для улучшения внешнего вида рубцов позже можно выполнить их эстетическую обработку.

### **Нарушения пигментации**

Прибор beurer SalonPro System воздействует на стержень волоса, в особенности на пигментированные клетки в волосяном фолликуле или на сам волосяной фолликул.

Тем не менее существует опасность гиперпигментации (усиления пигмента или появления коричневых пятен) или гипопигментации (выцветания) кожи вокруг обработанного участка. Такая опасность изменения пигментации особенно велика для людей с кожей темного цвета. Обычно пятна и изменения пигментации — явления временные, длительная гипер- или гипопигментация наблюдается редко.

### **Чрезмерное покраснение и отек**

В редких случаях на обработанных участках кожи может возникнуть сильное покраснение и вздутие. Такие явления часто наблюдаются в чувствительных зонах. Покраснение и отек должны пройти в течение 2–7 дней; при этом к пораженным местам следует часто прикладывать лед. Допускается мягкая очистка кожи; однако следует избегать воздействия солнечных лучей.

### **Инфекции**

Кожные инфекции наблюдаются крайне редко, но нельзя исключать вероятность их возникновения при появлении на коже ожогов или ран после эпиляции с помощью прибора beurer SalonPro System.

### **Гематома**

В очень редких случаях применение прибора beurer SalonPro System может стать причиной появления на коже сине-фиолетовых гематом, которые сохраняются в течение 5–10 дней. После исчезновения гематом на коже могут остаться следы буроватого цвета (гиперпигментация), которые могут сохраняться в течение более длительного времени.

## ШАГ 7. Чего ожидать от эпиляции с помощью beurer SalonPro System?

Для многих людей, пользующихся beurer SalonPro System, это первый опыт обращения с прибором световой эпиляции, предназначенным для домашнего использования. Прибор beurer SalonPro System прост в управлении, кроме того, процедура эпиляции занимает немного времени. Во время сеанса эпиляции с beurer SalonPro System считаются нормальными следующие явления:

- **Шум от вентилятора:** вентилятор прибора beurer SalonPro System создает шум, напоминающий звук работающего фена. Это нормально.
- **Треск при отправке каждого импульса:** при отправке светового импульса beurer SalonPro System одновременно со вспышкой света слышится потрескивание.
- **Небольшой нажим аппликатора:** это необходимо для размещения световых импульсов на смежных участках кожи и является частью защитной системы прибора beurer SalonPro System.
- **Ощущение тепла и покалывания:** во время каждого светового импульса обычно ощущается тепло, а также небольшое покалывание под воздействием излучения. Учтите, что для первых сеансов важно выбирать низкие уровни мощности. Примерно в течение часа после использования прибора beurer SalonPro System Вы можете ощущать тепло.
- **Легкое покраснение или порозовение кожи:** во время или сразу после сеанса обработки прибором beurer SalonPro System, как правило, кожа имеет слегка розоватый оттенок. Обычно это заметнее всего вокруг волосков. Если же наблюдается сплошное покраснение кожи, образование волдырей или ожоги, немедленно прекратите обработку прибором beurer SalonPro System.

## 8. Использование beurer SalonPro System



### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Если Вы планируете использовать прибор на лице, сначала прочтите примечания в главах с 8.2 по 8.6, а затем ознакомьтесь с главой 8.1 «Подготовка к работе».

### 8.1. Подготовка к работе

1. Извлеките из коробки основной блок, аппликатор и другие элементы beurer SalonPro System.
2. Проверьте, правильно ли *картридж* вставлен в аппликатор.
3. Вставьте сетевой кабель в разъем на основном блоке beurer SalonPro System.
4. Вставьте другой конец сетевого кабеля в розетку. Теперь прибор beurer SalonPro System готов к применению.



### Примечание

Перед использованием прибора убедитесь в том, что волосы на участке сбриты, а кожа очищена и вытерта насухо (то есть на ней нет остатков пудры, крема, косметики, антиперспиранта или дезодоранта).



### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Перед использованием beurer SalonPro System не очищайте кожу легковоспламеняющимися жидкостями, такими как спирт или ацетон.

5. Нажмите кнопку питания на обратной стороне основного блока. Загорится индикатор, а также индикаторы контроля энергии, вентилятор начнет шуметь (его звук похож на звук работающего фена).
6. Прибор автоматически устанавливается на самый низкий уровень мощности. После этого прибор готов к подаче первого импульса.
7. С помощью кнопок «←» и «→» можно повышать или понижать уровень мощности для установки уровня, определенного при автоматическом распознавании типа кожи и по результатам теста на переносимость, или для настройки прибора в соответствии с Вашими индивидуальными



требованиями. Индикаторы контроля энергии начинают светиться зеленым цветом в соответствии с выбранным уровнем мощности.

8. Расположите световое пятно картриджа на выбранной для обработки поверхности. При этом следите за тем, чтобы был установлен полный контакт с кожей.

**Примечание**

Если после нажатия кнопки пуска обнаружится, что Ваша кожа слишком темная или загорелая для обработки световым эпилятором, индикатор на аппликаторе загорится красным цветом. В таком случае аппликатор не будет посылать импульсы на данный участок кожи. Если не был установлен достаточный контакт аппликатора с кожей, а Вы нажали кнопку пуска, индикатор на аппликаторе загорится оранжевым цветом. В таком случае аппликатор также не будет посылать импульсы на данный участок кожи.

9. Нажмите кнопку пуска. Вы увидите яркую вспышку, услышите потрескивание и, возможно, почувствуете легкое жжение и/или тепло. Прибор beurer SalonPro System оснащен функцией «скользящей вспышки». При удержании кнопки пуска нажатой каждые 3 секунды будет автоматически появляться яркая вспышка, то есть нет необходимости каждый раз нажимать кнопку пуска.



**ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ**

Не обрабатывайте одну и ту же поверхность кожи более одного раза за один сеанс эпиляции! Повторная обработка одного и того же участка кожи во время сеанса эпиляции повышает вероятность возникновения побочных эффектов. Следите за тем, чтобы обрабатываемые участки не пересекались.

**Примечание**

Импульсы прибора beurer SalonPro System рекомендуется наносить рядами; при этом каждый следующий ряд следует начинать с конца предыдущего и вести до другого конца. Этот метод обеспечивает лучший контроль уже обработанных участков кожи и помогает избежать повторной обработки одной и той же поверхности или их пересечения. Поверхность излучателя beurer SalonPro System разработана таким образом, чтобы оставлять кратковременный след от нажима на обработанной поверхности кожи. Эти заметные следы помогут более точно направить следующие импульсы. Слева и справа на картридже имеются дополнительные продольные отметки, с помощью которых Вы можете видеть, где находится световое пятно в каждый момент.

10. Приподнимите аппликатор над кожей и разместите на следующем участке для обработки. При перемещении аппликатора следите за тем, чтобы не пропускать участки кожи и не обрабатывать один и тот же участок несколько раз. Прибор сразу же заряжается заново, примерно через 3 секунды он будет готов к подаче следующего импульса (индикатор на аппликаторе будет гореть зеленым цветом, не мигая). Повторяйте процедуру до тех пор, пока не будет обработана вся необходимая поверхность кожи.

**После обработки прибором beurer SalonPro System**

- После завершения сеанса эпиляции с использованием beurer SalonPro System выключите прибор, нажав кнопку питания.
- Отсоедините сетевой кабель от сетевой розетки.
- После каждого сеанса эпиляции рекомендуется очищать прибор beurer SalonPro System, в первую очередь световое пятно (см. раздел 9.1 «Очистка прибора beurer SalonPro System»).
- После очистки рекомендуется поместить прибор beurer SalonPro System в его оригинальную коробку и хранить его в сухом месте.

## 8.2. Обработка лица

### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

При использовании прибора beurer SalonPro System на лице не устанавливайте мощность выше уровня 3.

Не используйте прибор beurer SalonPro System для обработки лица выше скул, а также на глазах, бровях или ресницах, поскольку это может привести к тяжелым повреждениям глаз.

Не используйте прибор beurer SalonPro System на слизистой оболочке в носу и ушах.

Кожа на лице очень чувствительная и требует особого ухода. Во избежание отрицательных последствий обязательно соблюдайте все предупреждения и указания по технике безопасности, содержащиеся в данной инструкции. Прежде чем проводить эпиляцию на лице, мы рекомендуем попробовать обработать другие участки тела и познакомиться с работой прибора.

С помощью beurer SalonPro можно обрабатывать все зоны лица, расположенные ниже линии скул, в частности участки над верхней губой, щеки, подбородок и шею.

### Примечание

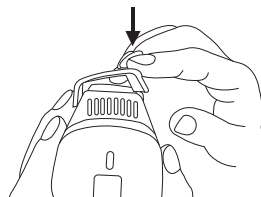
Для облегчения применения прибора на лице можно использовать входящую в комплект поставки прецизионную насадку. Она уменьшает площадь светового импульса и обеспечивает большую точность применения.

прецизионную насадку легко устанавливается на аппликатор нажатием на световую поверхность.

Устанавливайте прецизионную насадку таким образом, чтобы над датчиком контакта с кожей/датчиком типа кожи был промежуток.

Если датчик загорожен, то вызов светового импульса становится невозможным.

Используйте прецизионную насадку исключительно при уровне мощности не выше 3 и лишь в том случае, если оттенок Вашей кожи светлее типа кожи 5.



1. За 48 часов до эпиляции проведите выборочный тест на переносимость (см. главу 7, шаг 2). Чтобы определить подходящий уровень мощности, тест на переносимость проводится на участках без волос, например за ухом или сбоку на шее.

### ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Зону, на которой проводился тест на переносимость, можно обрабатывать не ранее чем через 1 неделю после этого.

2. Очертите участки для обработки белым контурным карандашом для глаз. Используйте разметку в качестве ориентира для подачи импульсов. Таким образом можно избежать пересечения обрабатываемых поверхностей или эпиляции нежелательных зон на лице.
3. Воспользуйтесь зеркалом, чтобы правильно расположить аппликатор на обрабатываемой поверхности.
4. Соблюдайте инструкцию по применению (см. предыдущую главу 8.1 «Подготовка к работе») и особенно тщательно выполняйте специальные указания, приведенные ниже.

### Примечание

Рост волос на лице может быть связан с гормональными особенностями организма, поэтому для удаления волос на длительный срок может потребоваться несколько сеансов эпиляции.

## 8.3. Эпиляция зоны над верхней губой

Расположите активное окошко аппликатора так, как показано на рисунке. Пошлите импульс в каждый отмеченный участок.

Избегайте воздействия лучей на ноздри и губы, поскольку эти участки чувствительнее остальных.



### **i** Примечание

Чтобы обеспечить натяжение кожи на обрабатываемом участке, плотно сомкните губы или с помощью карандаша нанесите на них (а также по контуру) плотный слой белого пигмента. Эта белая линия будет отражать энергию излучения и защищать губы от ее воздействия, если Вы по ошибке направите на них импульс.

## 8.4. Эпиляция зоны щек и подбородка

Расположите активное окошко *аппликатора* так, как показано на рисунке. Обрабатывайте всю поверхность щеки, участок за участком, посылая по одному импульсу в каждый.



## 8.5. Эпиляция зоны шеи и нижней части подбородка

Расположите активное окошко *аппликатора* так, как показано на рисунке. Пошлите импульс в каждый участок, двигаясь от одной стороны шеи/подбородка к другой.



### **i** Примечание

Примечание. Кожа в нижней трети шеи чувствительнее, чем на других ее участках. Поэтому избегайте пересечения обрабатываемых поверхностей.

## 8.6. Уход за лицом после эпиляции

- Нанесите на кожу успокаивающий лосьон, например, с алоэ вера.
- Как минимум в течение 24 часов после эпиляции не пользуйтесь отшелушивающими и осветляющими кремами, а также подобными им продуктами, поскольку они могут вызвать раздражение обработанной кожи.
- Как минимум в течение 2 недель после обработки кожи прибором избегайте длительного (более 15 минут подряд) прямого воздействия солнечных лучей. Если в течение этого периода недавно обработанная кожа подвергается воздействию солнечных лучей, на нее следует нанести солнцезащитное средство с фактором защиты 30 или выше.
- Не следует выщипывать волосы в обработанных зонах или удалять их с помощью воска.

**Помните о том, что для достижения полноценного результата эпиляции должен пройти полный жизненный цикл волос.**

# 9. Уход за прибором beurer SalonPro System

## 9.1. Очистка прибора beurer SalonPro System

Рекомендуется очищать прибор beurer SalonPro System, в особенности его *световое пятно*, после каждого сеанса эпиляции.

### **⚠** ВНИМАНИЕ

Никогда не погружайте прибор beurer SalonPro System или его компоненты в воду!

- Перед очисткой отсоедините прибор beurer SalonPro System от сети.
- Для мягкой очистки поверхности прибора beurer SalonPro System (главным образом, его светового пятна) используйте сухую чистую салфетку и очищающее средство, разработанное специально для электронных приборов.

## 9.2. Замена картриджа

*Картридж* рассчитан на 250 000 световых импульсов, при стандартном режиме использования (при применении одним пользователем для обработки всего тела, включая ноги, руки, подмы-

шечные впадины, зону бикини и лицо) этого количества хватит на 40 лет. Поэтому обычно замена картриджа для данной модели не требуется.

### **Примечание**

*Картридж* следует заменять только в том случае, если на нем видны большие пятна или сломана линза. В такой ситуации обратитесь в сервисную службу фирмы Beurer.

## 10. Устранение неисправностей

### Прибор beurer SalonPro System не включается

- Убедитесь в правильности подсоединения сетевого кабеля к прибору beurer SalonPro System.
- Убедитесь в том, что сетевой кабель вставлен в розетку.

### При нажатии кнопки пуска не посылается световой импульс

- Убедитесь в наличии достаточного контакта с кожей; *световое пятно* должно плотно и равномерно прилегать к коже. В целях безопасности импульс при нажатии *кнопки пуска* подается только в том случае, если *световое пятно* плотно прижато к коже.
- Проверьте индикатор. Если *индикатор* на *аппликаторе* горит красным цветом, это означает, что цвет Вашей кожи, определенный *датчиком типа кожи*, слишком темный, поэтому использование светового эпилятора может быть небезопасным. Попробуйте использовать прибор на другом участке тела или обратитесь в сервисную службу beurer SalonPro System. Если индикатор на *аппликаторе* светится оранжевым цветом, это означает, что датчик обнаружил недостаточный контакт прибора с кожей. Обеспечьте требуемый контакт с кожей или обратитесь в сервисную службу beurer SalonPro System.
- При общей неисправности прибора все 6 *индикаторов контроля энергии* одновременно замигают зеленым цветом. Выполните сброс настроек прибора. Отключите прибор с помощью сетевого выключателя, подождите 30 секунд и включите прибор снова. Если в дальнейшем у Вас вновь возникнут проблемы с прибором, обратитесь в нашу сервисную службу.
- Проверьте *индикатор*. Если *индикатор* на *аппликаторе* мигает красным цветом, а *индикатор* на приборе мигает зеленым, это означает, что картридж неправильно установлен в *аппликатор*. Заново установите картридж в *аппликатор*.

## 11. Часто задаваемые вопросы

### 1. Прибор beurer SalonPro System действительно эффективен?

Да. Результаты клинических испытаний, проведенных врачами, подтвердили, что технология, используемая в работе прибора beurer SalonPro System, позволяет безопасным способом достичь долгосрочного эффекта удаления волос.

### 2. На каких участках тела можно использовать прибор beurer SalonPro System?

Прибор beurer SalonPro System был разработан для удаления волос на всем теле. Наиболее часто прибор beurer SalonPro System используется для удаления волос на ногах, в подмышечных впадинах, на руках, в зоне бикини и нижней части лица.

### 3. Какова продолжительность одного сеанса эпиляции прибором beurer SalonPro System?

Длительность сеансов может отличаться в зависимости от обрабатываемой зоны. Обработка всего тела (ноги, руки, подмышечные впадины, зона бикини и лицо ниже скул) занимает примерно 26 минут. Поскольку прибор beurer SalonPro System получает питание от сети, он может непрерывно работать в течение времени, достаточного для полноценного сеанса эпиляции на нужных участках.

### 4. Прибор beurer SalonPro System безопасен?

При создании beurer SalonPro System особое внимание уделялось безопасности, в этом приборе используется клинически протестированная технология. Тем не менее, как и любой другой продукт, предназначенный для применения на коже, или электронное устройство, данный прибор следует использовать с соблюдением инструкций по применению и указаний по технике безопасности.

## **5. Эпиляция с использованием beurer SalonPro System вызывает болевые ощущения?**

При правильном применении большинство пользователей beurer SalonPro System ощущали легкое тепло во время подачи импульса. У пользователей с достаточно толстыми и темными волосами обработка кожи прибором может вызывать несколько более неприятные ощущения, которые должны прекратиться по окончании сеанса эпиляции. Уровень мощности импульса beurer SalonPro System можно отрегулировать (от 1 до 6) в соответствии с индивидуальной чувствительностью.

## **6. Как часто требуется использовать beurer SalonPro System?**

Первые четыре сеанса эпиляции волос на теле с помощью beurer SalonPro System следует проводить с интервалом в две недели. Сеансы с пятого по седьмой должны проводиться с интервалом в четыре недели. Все последующие сеансы можно проводить по мере появления на теле новых волос до достижения желаемого результата.

Первые шесть сеансов эпиляции волос на лице ниже скул следует проводить с интервалом в две недели. Сеансы с седьмого по двенадцатый должны проводиться с интервалом в четыре недели. Все последующие сеансы можно проводить по мере появления на теле новых волос до достижения желаемого результата.

## **7. Эффективен ли прибор SalonPro System при удалении белых, светлых или седых волос?**

Прибор beurer SalonPro System наиболее эффективен при удалении темных волос, то есть волос, содержащих большое количество меланина. Меланин — это пигмент, который придает коже и волосам цвет и поглощает световую энергию. Лучше всего на световой эпилятор реагируют черные или темно-коричневые волосы. Коричневые и светло-коричневые волосы также реагируют, но для их удаления требуется большее количество сеансов эпиляции. При эпиляции рыжих волос также может быть достигнут определенный результат. Светлые и седые волосы, как правило, не реагируют на прибор beurer SalonPro System, хотя некоторые пользователи также почувствовали результаты после нескольких сеансов эпиляции.

## **8. Можно ли использовать прибор beurer SalonPro System для удаления волос на смуглой или черной коже?**

Не используйте beurer SalonPro System на темной от природы коже! Это неэффективно! beurer SalonPro System — это прибор для удаления нежелательных волос за счет избирательного воздействия световой энергии на пигмент. Определенное количество пигмента содержится также в окружающих кожных тканях. Количество пигмента, которое влияет на цвет кожи человека, определяет степень риска при применении прибора beurer SalonPro System. Обработка темной кожи с помощью светового эпилятора может иметь отрицательные последствия, такие как ожоги, появление волдырей и изменения цвета кожи (гипер- или гипопигментация). В приборе beurer SalonPro System имеется встроенный датчик типа кожи, который определяет цвет обрабатываемой кожи в начале каждого сеанса эпиляции, а также при необходимости в процессе эпиляции. Датчик типа кожи препятствует дальнейшей подаче импульсов beurer SalonPro System, если определяет, что прибор используется на темной коже.

## **9. Когда будет виден результат эпиляции с использованием beurer SalonPro System?**

Как и при использовании любого другого эпилятора, работающего на основе лазера или светового луча, результаты не появляются незамедлительно, и Вам даже может казаться, что вообще ничего не происходит. Иногда волосы после сеанса эпиляции вырастают снова, однако обычно большая часть этих волос выпадает через пару недель. Кроме того, жизненный цикл волос состоит из трех этапов, а прибор beurer SalonPro System действует только на волосы, находящиеся в активной фазе роста. Это основная причина, почему для получения желаемого результата необходимо проведение нескольких сеансов эпиляции.

## **10. Могут ли мужчины пользоваться прибором beurer SalonPro System?**

Несмотря на то, что прибор beurer SalonPro System был разработан для женщин, им также могут пользоваться мужчины. Однако мужчинам для получения желаемого результата (обычно для удаления волос на груди) необходимо большее количество сеансов эпиляции.

### **11. Почему волосы продолжают расти несмотря на то, что они были обработаны неделю назад?**

Обычно кажется, что волосы продолжают расти в течение примерно двух недель после сеанса эпиляции с использованием прибора beurer SalonPro System. Этот процесс называется «выталкивание». Примерно через две недели Вы увидите, что эти волосы выпадают или легко выдергиваются (однако вырывать их не рекомендуется, лучше дождаться, пока они выпадут сами). Также возможно, что отдельные волосы случайно не подверглись обработке или находились в фазах развития, на которые прибор beurer SalonPro System не оказывает влияния. Эти волосы следует обработать в течение следующих сеансов эпиляции. Это является причиной, почему для достижения лучшего результата необходимо провести несколько повторных сеансов эпиляции с помощью прибора beurer SalonPro System.

### **12. Правда ли, что некоторые волоски после световой эпиляции вырастают более редкими и тонкими?**

Это явление отмечают многие косметологи и врачи, применяющие для эпиляции световые и лазерные приборы. Отдельные волоски после сеансов эпиляции с помощью прибора beurer SalonPro System становятся более редкими и тонкими. Как правило, это остатки прежнего волосяного покрова и для их полного удаления необходима повторная обработка.

### **13. Почему нельзя делать эпиляцию на загорелой коже?**

Не используйте прибор beurer SalonPro System для обработки загорелой кожи или сразу после пребывания на солнце. Загорелая кожа, особенно сразу после пребывания на солнце, содержит большое количество пигмента меланин. Это касается всех типов и цветов кожи, в том числе тех, которым требуется долгое время для образования загара. Наличие большого количества меланина в коже повышает риск негативных побочных эффектов при использовании прибора beurer SalonPro System, в том числе ожогов, появления волдырей и изменения цвета кожи (гипер- или гипопигментации).

### **14. Представляет ли опасность для кожи продолжительное применение прибора beurer SalonPro System?**

Световые и лазерные лучи в эстетической медицине применяются уже более 15 лет, исследования по этим технологиям проводились специалистами авторитетных отраслевых изданий и известных медицинских учреждений, в частности клиники Майо. Согласно материалам, представленным этими изданиями и клиниками, побочных эффектов или каких-либо повреждений вследствие длительного пользования световыми или лазерными приборами зафиксировано не было.

### **15. Можно ли использовать прибор beurer SalonPro System для удаления волос на лице, в том числе на подбородке?**

Прибор beurer SalonPro System **можно** использовать для эпиляции на нижней части лица. При использовании прибора для удаления волос на лице помните о том, что нельзя воздействовать на область вокруг глаз: beurer SalonPro System ни в коем случае нельзя применять на глазах и вокруг глаз. Так же как и при обработке других частей тела с помощью beurer SalonPro System, перед удалением волос на лице и после него следует избегать воздействия на кожу солнечных лучей. До и после обработки кожу необходимо защищать от солнца. В это время избегайте открытой одежды или пользуйтесь солнцезащитным кремом (фактор защиты 50 и выше).

### **16. Как долго следует защищать кожу от солнца после обработки прибором beurer SalonPro System?**

После пребывания на солнце без защиты должно пройти 2 недели, прежде чем можно будет применять прибор beurer SalonPro System. Если Вы не уверены, можно ли Вам находиться под солнечными лучами без защиты, обратитесь к врачу.

### 17. Нужно ли проводить какие-то определенные процедуры перед применением beurer SalonPro System?

Перед каждым сеансом эпиляции с помощью beurer SalonPro System следует в течение минимум 2 недель избегать воздействия солнечных лучей на участки, которые предстоит обработать. Не носите в это время открытую одежду и используйте крем с защитой от ультрафиолетовых лучей (фактор защиты 50+). Перед обработкой следует сбрить волосы на нужном участке, а кожу очистить, используя только воду и мягкое мыло.

### 18. Как ухаживать за кожей после обработки прибором beurer SalonPro System?

Для очистки и ухода за кожей, обработанной прибором beurer SalonPro System, можно использовать обычные продукты для ухода за кожей. Особенно следует избегать попадания солнечных лучей на обработанные участки кожи. Для защиты от солнца пользуйтесь кремами с высоким коэффициентом солнечной защиты (50+) и не носите открытую одежду.

## 12. Утилизация

Прибор следует утилизировать согласно Директиве ЕС по отходам электрического и электронного оборудования — WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).

В случае вопросов обращайтесь в местную коммунальную службу, ответственную за утилизацию отходов.



## 13. Технические характеристики

Рабочая поверхность	7 см <sup>2</sup>	
Технология	IPL (технология интенсивного импульсного излучения) для домашнего применения	
Длина волны	475–1200 нм	
Макс. уровень мощности	> 5 Дж/см <sup>2</sup>	
Доступные уровни мощности	6	
Электропитание	100–240 В переменного тока, 50–60 Гц	
Скорость	1 импульс с интервалом в 3 секунды: 2,3 см <sup>2</sup> в секунду	
Макс. число импульсов в лампе	250 000	
Температура	Использование	10–40 °С
	Хранение	-10–70 °С
Относительная влажность воздуха	Использование	30–70 % отн. вл.
	Хранение	0–90 % отн. вл. при 55 °С (без образования конденсата)
Прибор класса II		
WEEE — Waste Electrical and Electronic Equipment		
Маркировка CE		
Соблюдайте инструкцию по применению		

## 14. Гарантия

Мы предоставляем гарантию на дефекты материалов и изготовления на срок 24 месяца со дня продажи через розничную сеть.

Гарантия не распространяется:

- на случаи ущерба, вызванного неправильным использованием
- на быстроизнашивающиеся части (картридж)
- на дефекты, о которых покупатель знал в момент покупки
- на случаи собственной вины покупателя.



Товар сертифицирован: приборы бытовые световой эпиляции, ООО "Гарант Плюс"

№ ТС RU C-DE.АЛ16.В.04677, серия RU №0288200, срок действия с 20.05.2015 по 19.05.2018 гг.

Срок эксплуатации изделия: мин. 5 лет

Фирма-изготовитель: Бойрер Гмбх, Софлингер штрассе 218, 89077-УЛМ, Германия

Фирма-импортер : ООО Бойрер 109451 г. Москва, ул. Перерва, 62, корп.2, офис 3

Сервисный центр: 109451г. Москва, ул. Перерва, 62, корп.2,

Тел(факс) 495—658 54 90

bts-service@ctdz.ru

Дата продажи \_\_\_\_\_

Подпись продавца \_\_\_\_\_

Штамп магазина \_\_\_\_\_

Подпись покупателя \_\_\_\_\_









## Таблица цветов кожи и волосяного покрова

Тип кожи / Волосы	I	II	III	IV	V	VI
Черные	Мощность 4-5-6	Мощность 4-5-6	Мощность 3-4	Мощность 1-2-3	Мощность 1-2-3	✗
Темно-коричневые	Мощность 4-5-6	Мощность 4-5-6	Мощность 3-4	Мощность 1-2-3	Мощность 1-2-3	✗
Коричневые	Мощность 4-5-6	Мощность 4-5-6	Мощность 3-4	Мощность 1-2-3	Мощность 1-2-3	✗
Темно-русые	Мощность 4-5-6	Мощность 4-5-6	Мощность 3-4	Мощность 1-2-3	Мощность 1-2-3	✗
Светло-русые	Мощность 4-5-6	Мощность 4-5-6	Мощность 3-4	Мощность 1-2-3	Мощность 1-2-3	✗
Рыжие	Мощность 4-5-6	Мощность 4-5-6	Мощность 3-4	Мощность 1-2-3	Мощность 1-2-3	✗
Седые/белые	✗	✗	✗	✗	✗	✗



- [RUS]** \* Выберите уровень мощности, руководствуясь прежде всего собственными ощущениями.  
 \*\* Чем выше уровень мощности, тем эффективнее эпиляция.

